"banis"	roof
"cuscus"	opossum
"drink house"	tavern
"fashion belong me all the same you"	my customs are the same as yours
"fashion of monkis"	a childish custom
"fight the garamut"	beat the slit gongs
"finish timer"	one who has completed a years work on a plantation at the coast
"finished timers"	former plantation workers
"food belong kanaka"	native food
"goyaman along mi ol saiw"	lied to me
"gouria"	pigeon
"hard work too much"	very hard work
"he no got cross now"	he is not angry now
"house sick"	hospital
"I think"	I think so
"kai kai"	dining
"kiap"	Australian patrol officer
"klambu"	mosquito net
"lap lap"	wrap around shirt
"lapun"	old man
"lapun mari"	old woman
"lik lik im broka im"	she only breaks little twigs
"lika bilong mari"	it was the girls' idea
"limbou"	sago bark
"lulual"	chief appointed by the Australians
"maratta"	thatching
"marked"	noticed
"missis"	missionaries
"monki"	child
"monki nutin"	child with no status
"nats nats"	mosquitoes
"no got"	it is not true
"papa true bilong them"	their real father
"pushed"	had sexual intercourse with
"roused"	driven out
"sac sac"	gruel made from sago palm flour
"savvy talks"	one who understands pidgin English
"singsing"	ceremony
"something nothing"	inconsequential
"talk place"	speak Kwoma
"talk straight"	coherently
"tambu"	shell money
"tumkat"	gong
"yes, broke im nose"	break his nose